

S.P.Q.R.
COMUNE DI ROMA
MUNICIPIO ROMA VII

ESTRATTO DAL VERBALE DEL CONSIGLIO DEL MUNICIPIO

(Seduta del 16 Novembre 2004)

VERBALE N. 117

L'anno duemilaquattro, il giorno di martedì sedici del mese di Novembre alle ore 16,35 nei locali del Municipio Roma VII, siti in Via Prenestina, 510, si è riunito in seduta pubblica previa trasmissione degli inviti per le ore 16,00 dello stesso giorno il Consiglio del Municipio.

Assolve le funzioni di Segretario l'Istruttore Direttivo Amministrativo Anna Telch.

Presidenza: SCALIA Sergio.

Si procede all'appello dei Consiglieri per la verifica del numero degli intervenuti.

Eseguito l'appello, il Segretario dichiara che sono presenti i sottoriportati n. 20 Consiglieri:

Arena Carmine	Liberotti Giuseppe	Recine Alberto
Berchicci Armilla	Mangiola Fortunato	Rossetti Alfonso
Bruno Rocco	Marinucci Cesare	Scalia Sergio
Di Matteo Paolo	Mercolini Marco	Tassone Giuseppe
Flamini Patrizio	Mercuri Aldo	Vinzi Lorena
Galli Leonardo	Migliore Gabriele	Volpicelli Felice
Ippoliti Tommaso	Orlandi Antonio	

Assenti: Casella Candido, Conte Lucio, Curi Gaetano, Fabbroni Alfredo, Tozzi Stefano.

Il Presidente, constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la validità della seduta agli effetti deliberativi, dichiara aperta l'adunanza e designa, quali scrutatori i Consiglieri Liberotti Giuseppe, Orlandi Antonio, Di Matteo Paolo, invitandoli a non allontanarsi dall'aula senza darne comunicazione alla Presidenza.

Partecipa alla seduta il Consigliere Aggiunto Konate Fatoumata Nirina.

(O M I S S I S)

Alle ore 16,40 entrano in aula i Consiglieri Fabbroni Alfredo e Casella Candido. Alla stessa ora esce il Consigliere Arena Carmine.

(O M I S S I S)

Alle ore 16,55 esce il Consigliere Mercolini Marco.

(O M I S S I S)

Alle ore 17,05 escono dall'aula i Consiglieri Berchicci Armilla e Mangiola Fortunato.

(O M I S S I S)

RISOLUZIONE N. 30

“Mediatori culturali negli U.R.P.”

Premesso

Che lo Statuto del Comune di Roma, approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n. 122 del 17 Luglio 2000 e successive modifiche ed integrazioni, valorizza e promuove la più ampia partecipazione degli appartenenti alla comunità cittadina all'amministrazione locale garantendo l'accesso agli atti e all'informazione sulle attività dell'ente;

Che il Decreto Legislativo n. 29/1993 e successive modifiche ed integrazioni ha disposto all'art. 12, che le amministrazioni pubbliche individuino, nell'ambito della propria struttura, Uffici per le Relazioni con il pubblico (U.R.P.) al fine di garantire la piena attuazione della Legge n. 241 del 7 Agosto 1990;

Che la direttiva dell'11 Ottobre 2004 della Presidenza del Consiglio dei Ministri ha definito i principi per l'istituzione, l'organizzazione ed il funzionamento degli U.R.P., attribuendo loro anche compiti specifici in relazione all'informazione ai cittadini sulle modalità di erogazione dei servizi, alla rilevazione sistematica dei bisogni e del livello di soddisfazione dell'utenza, all'impulso, all'innovazione delle procedure e dell'organizzazione correlate alla fruizione dei servizi;

Considerato che da tempo gli U.R.P. dei Municipi sostengono e sviluppano le attività di informazione e comunicazione verso i cittadini al fine di facilitare l'accesso ai servizi ed alle prestazioni favorendo la partecipazione e il pieno esercizio dei diritti, così come stabilito anche dall'art. 11 della Legge n. 165/2001;

Che nel tessuto del Municipio Roma VII sono presenti più di 6.500 cittadini stranieri desiderosi e soprattutto bisognosi di partecipare ed essere informati alla vita pubblica e che pertanto è necessario rimuovere gli ostacoli culturali riempiendo i gap linguistici-comunicativi delle distanze culturali;

Che tale processo può essere superato prevedendo l'inserimento all'interno dell'U.R.P. della figura di un mediatore culturale in grado di valorizzare e garantire a tutti la possibilità di espressione e la perpetuazione delle identità culturali, favorendo il rispetto delle reciproche differenze; un mediatore culturale che non si limiti a tradurre, ma ad aiutare a colmare il divario creato non solo dalla lingua, ma anche dalla diversa cultura dell'immigrato;

Visto il parere favorevole espresso dalla VI Commissione Servizi Sociali nella seduta dell' 8 Novembre 2004.

IL CONSIGLIO DEL MUNICIPIO

Stante quanto sopra rappresentato,

RISOLVE

Di chiedere agli Assessori Comunali competenti per materia e al Direttore preposto alle Politiche delle Risorse Umane, di predisporre un piano di intervento finalizzato all'inserimento di un mediatore culturale, linguistico nell'Ufficio Relazioni con il Pubblico del Municipio Roma VII, per garantire l'esercizio dei diritti d'informazione ed accesso agli atti dell'Amministrazione, nonché per facilitare l'accesso ai servizi pubblici per i cittadini stranieri.

(O M I S S I S)

Non sorgendo ulteriori osservazioni, il Presidente invita il Consiglio a procedere, nei modi dalla legge voluti, alla votazione della suestesa proposta di risoluzione.

Procedutosi alla votazione, per alzata di mano, il Presidente, assistito dagli scrutatori, ne riconosce e proclama l'esito che è il seguente:

Approvata all'unanimità con 6 Astenuti (Flamini Patrizio, Rossetti Alfonso, Di Matteo Paolo, Vinzi Lorena, Mercuri Aldo, Ippoliti Tommaso).

Assume il n. 30.

(O M I S S I S)

IL PRESIDENTE
(Sergio Scalia)

IL SEGRETARIO
(Anna Telch)